

# Informação de Eventos

## Julho 2019

★ Alguns eventos podem ser mudados. Por favor entre em contato com os escritórios de eventos antes de ir

### Eventos em Hiroshima

**Dias 6<sup>th</sup>, 16<sup>th</sup> & 26<sup>th</sup> de cada mês**

#### Conversa com os sobreviventes da Bomba Atômica

「6」のつく日 語り部さんとお話ししよう！

**HORÁRIO:** 11:00 – 17:00 Narrativa: ① 13:00 ② 15:00

**LOCAL:** Social Book Café Hachidorisha, Dobashi-cho, Naka-ku

**ACESSO:** Uns 5 minutos andando da estação de bondinho Dobashi-cho.

**ENTRADA:** Livre ✧ Precisa pedir pelo menos uma bebida por pessoa.

**INFORMAÇÕES:** Social Book Café Hachidorisha 082-576-4368 E-mail: hachidorisha@gmail.com

☐ Isto não é como uma palestra, mas uma conversa informal com os sobreviventes da bomba atômica.

Você pode falar com os sobreviventes da bomba atômica em inglês no dia 6 de cada mês.

#### ★ Social Book Café Hachidorisha★

Horário de abertura: Quarta-feira, Quinta-feira & Sexta-feira: 15:00 – 23:00

Sábado, Domingo, Feriados Nacionais: 11:00 – 24:00

Todos os meses nos dias 6, 16 e 26: Abre às 11:00

FECHADO: Segunda-feira & Terça-feira

**Dom, Junho 16 – Dom, Julho 7**

#### Festival de Hortências no Templo Kannon-ji

観音寺あじさい祭り

**HORÁRIO:** 8:30 ~ 17:00

**LOCAL:** Cidade de Hiroshima Saeki-ku, templo Kannon-ji

**ACESSO:** Pegar o ônibus para Higashi-kannondai Danchi do ponto de Rakurakuen ou da estação de trem de Itsukaichi, e descer no ponto Kannondai Iriguchi. Uns 5 min. andando.

**INFORMAÇÕES:** Templo Kannon-ji 082-924-1340

■ A partir de meados de junho e início de Julho 5.000 pés de 400 qualidades de hortências irão florescer no templo Kannon-ji.

**Toda Quarta até 25 de Dezembro de 2019**

❖ **Julho 3, 10, 17, 24 & 31; Agosto 7, 14, 21 & 28**

#### Hiroshima Kagura

ひろしまけんぶんか 広島県民文化センター「広島神楽」定期公演

**HORÁRIO:** 19:00 – 20:45 (O local abrirá as 18:00)

**LOCAL:** Hiroshima Kenmin Bunka Center, Ote-machi, Naka-ku (Perto da Hondori)

**ACESSO:** Do ponto do bondinho Kamiya-cho-nishi ou Hondori, uns 3 minutos andando.

**ENTRADAS:** ¥1,200 ✧ Todos assentos não reservados

✧ Entradas serão vendidas no local a partir das 17:40 do dia da apresentação. Não serão vendidas entradas adiantadas.

Para maiores informações entrar em contato com a Sala de Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Julho 2019

Os bilhetes numerados necessários para comprar bilhetes da apresentação serão distribuídos a partir das 16h30 no primeiro andar do local.

**INFORMAÇÕES:** Hiroshima Kenmin Bunka Center 082-245-2311

**Julho 6 (Sáb.), 20 (Sáb.) & 27 (Sáb.)**

### **Evento Kagura noturno** よかぐらこうえん 夜神楽公演

**HORÁRIO:** ♦ Apresentação *Kagura*: 19:00 – 19:45 (O local abrirá às 18:30)

♦ Perguntas & Respostas e Sessão de fotos: A partir das 19:45

**LOCAL:** Auditório do Museu de Arte de Hiroshima, Kami-nobori-cho, Naka-ku.

**ACESSO:** Descer no ponto do bondinho Shukeiein-mae

**ENTRADA:** Adultos -¥1,000 Estudantes -¥500 Grupos de 10 ou mais -¥800

◇ Entrada livre para crianças de 3 anos abaixo (acompanhadas dos pais ou responsáveis)

◇ As entradas serão vendidas a partir das 18:30 no local no dia da apresentação. Não haverá venda de entradas adiantadas.

**INFORMAÇÕES:** Associação de Intérpretes e Guias de Hiroshima 080-3731-4804 (10:00 – 17:00)

HP: <http://www.hiroshima-kagura.com>

**Domingo, Julho 7 & 21**

### **Mercado no Porto de Hiroshima** ひろしまみなとマルシェ

**HORÁRIO:** 8:00 ~ 14:00

**LOCAL:** Espaço aberto entre o terminal oriente e ocidente do porto de Hiroshima, Minami-ku.

**ACESSO:** Pegar o bondinho No. 1, 3 ou 5 para Hiroden Ujina ou Hiroshima-ko e descer no último ponto.

**INFORMAÇÕES:** Escritório do Mercado do porto de Hiroshima 082-255-6646

☐ Você pode comprar e provar verduras locais frescas e outros alimentos.

**Domingo, Julho 7**

### **Cerimônia do chá Tanabata (Festival das Estrelas)** たなばたぢやかい 七夕茶会

**HORÁRIO:** 9:00 ~15:00

**LOCAL:** Parque Shukkeien

**ACESSO:** Pegar o bondinho na linha que vai para Hakushima e descer na Estação Shukkeien-mae. Uns 5 min andando.

**ENTRADA:** ¥700 para a cerimônia do Chá. É preciso pagar a entrada do parque.

( Adultos - ¥260, Universitários & Estudante do Colegial -¥ 150 )  
( Estudantes do Ginásio & Primário - ¥100 )

**INFORMAÇÕES:** Shukkeien Garden 082-221-3620

☐ *Tanabata* é um festival realizado todo ano em 7 de Julho.

**Sexta, Julho 12 – Sábado, Julho 27**

### **Experimente Vestir Yukata e Matcha (chá verde)- no Parque Shukkeien**

ゆかたすがた にほんていえん まんきつ  
浴衣姿で日本庭園を満喫してみませんか？

★**Não precisa reservar. Terá um funcionário para ajudar que fala inglês.**

**HORÁRIO:** 13:00 – 18:00 ◇ Recepção será até as 16:30.

**LOCAL:** Shukkeien Garden

**ACESSO:** Pegar o bondinho na linha que vai para Hakushima e descer na Estação Shukkeien-mae. Uns 5 min andando.

**ENTRADA:** ♦ ¥2,000 para vestir *yukata* ♦ ¥1,000 para fazer o chá verde

É preciso pagar a entrada do parque

( Adultos - ¥260, Universitários & Estudante do Colegial -¥ 150 )  
( Estudantes do Ginásio & Primário - ¥100 )

**INFORMAÇÕES:** Parque Shukkeien 082-221-3620

☐ *Haverá Yukatas* para homens e crianças.

Para maiores informações entrar em contato com a Sala de Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Julho 2019

**Terça, Julho 16 & Quarta, Julho 17****Festival Sumiyoshisan** すみよしさん**HORÁRIO:** O horário de abertura não é especificado. A maioria das pessoas vem ao entardecer.**LOCAL:** Naka-ku, Sumiyoshi-cho, Templo Sumiyoshi**ACESSO:** ① Pegar o ônibus No. 3 e descer em Kako-machi.**INFORMAÇÕES:** Templo Sumiyoshi 082-241-0104

☑ Os fogos de artifício começarão as 20:00 em ambos os dias. Também será realizado, remo em barco de um estilo antigo e apresentação kagura.

**Domingo, Julho 21****Evento dia da cidade irmã e amizade: Montréal (Cidade do Canada)**しまい ゆうこうとし ひきねん  
姉妹・友好都市の日記念イベント モントリオールの日**HORÁRIO:** 13:30 – 15:45**LOCAL:** Minami-ku, Matsubara-cho, Loja de Departamento Fukuya, 6<sup>th</sup> andar, Estação de Hiroshima**ACESSO:** 3 minutos andando da saída sul da estação de Hiroshima.**ENTRADA:** Livre**INFORMAÇÕES:** Centro da Paz e Cultura de *Hiroshima*, Divisão de Intercâmbio e Cooperação (Kokusai Kōryū Kyōryoku Ka) 082-242-8879

☑ Este evento inclui uma apresentação especial, venda de produtos do Canada, exposições, etc.

**Sábado, Julho 27****2019 Festival de Fogos do Porto de Hiroshima** ひろしま  
2019広島みなと 夢 花火大会**HORÁRIO:** 20:00 ~ 21:00 (A abertura do evento será das 19:00- 19:40)**LOCAL:** Porto Hiroshima, Minami-ku**ACESSO:** ① Pegar bondinho para Hiroshima-ko (Linha Ujina ) e descer em Kaigan-dori.**INFORMAÇÕES:** Comitê de Festas de Hiroshima 082-554-1813.

■ Caso chova muito o festival será cancelado ou adiado.

**Sábado, Julho 27 – Domingo, Setembro 8****teamLab: Parque Futurístico de Animais e Flores, Vidas Simbióticas**まな みらい ゆうえんち はな とも い どうぶつたち  
チームラボ★学ぶ！未来の遊園地と、花と共に生きる動物達**HORÁRIO:** 10:00 – 20:00 (entrada até às 19:30.)**LOCAL:** NTT CRED Hall, Motomachi CRED Pacela 11F, Motomachi, Naka-ku**ACESSO:** ① Descer no ponto da *Astramline* Kencho-mae.

② Descer na estação do bondinho Kamiya-cho-higashi ou Kamiya-cho-nishi

**ENTRADA:** Adiantada: Adultos-¥1,200 Idosos & Colegial-¥800

Ginásio e acima de 3 anos -¥500 de 2 anos abaixo -Livre

Na porta: Adultos-¥1,400 Idosos e Colegial-¥1,000

Ginásio e acima de 3 anos -¥600 de 2 anos abaixo-Livre

◇ Ginásio e menores devem ser acompanhados por seus responsáveis.

**INFORMAÇÕES:** No site do teamLab: <https://futurepark.teamlab.art/LOCALs/credhiroshima>**Domingo, Julho 28 – Sábado, Agosto 10****Exposição comemorativa do 120º aniversário da emigração do Japão para o Peru** にほんじん いじゅう きねんてん  
日本人ペルー移住120年記念展**HORÁRIO:** 10:00 – 20:00 ◇ No dia 28 de Julho 13:00 – 20:00 & No dia 10 de Agosto 10:00 – 18:00**LOCAL:** Minami-ku, Nishi-kōjin-machi, Casa do Estudante, (*Ryūgakusei Kaikan*), 1F, *Kōryū Lounge***ACESSO:** 5 minutos andando da saída sul da estação de Hiroshima.**ENTRADA:** Livre**INFORMAÇÕES:** Associação Hiroshima-Peru 070-3897-7387 (Kobayashi) ou 080-6337-0284 (Oda)

Para maiores informações entrar em contato com a Sala de Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Julho 2019

**Todos os domingos de Agosto, Setembro & Outubro****Abertura mais cedo do Jardim de Shukkeien**しゅっけいえんそうちようかいえん  
縮景園早朝開園**HORÁRIO DE ABERTURA:** 7:00 – 18:00 em Agosto & Setembro; 7:00 – 17:00 em Outubro

✧ O jardim abre às 9 horas durante a semana e aos sábados.

**LOCAL:** Parque Shukkeien**ACESSO:** Uns 5 min andando do ponto do bondinho Shukkeien-mae, linha que vai para Hakushima**ENTRADA:**

{	Adultos - ¥260, Universitários & Estudante do Colegial - ¥ 150
	Estudantes do Ginásio & Primário - ¥100

**INFORMAÇÕES:** Parque Shukkeien 082-221-3620▣ Será servido *Matcha* (chá verde) para as primeiras 30 pessoas, e haverá uma lição de *origami*.**Quinta-feira, Agosto 1****Serviço Memorial para as Vítimas da Bomba Atômica no Parque Shukkeien**げんぱくぎせいしゃいれいくようしき  
原爆犠牲者慰霊供養式**LOCAL:** Parque Shukkeien**ACESSO:** Pegar o bondinho na linha que vai para Hakushima e descer na estação Shukkeien-mae, uns 5 min andando.

{	Adultos - ¥260, Universitários & Estudante do Colegial - ¥ 150
	Estudantes do Ginásio & Primário - ¥100

**INFORMAÇÕES:** Parque Shukkeien 082-221-3620.**Terça-feira, Agosto 6****74<sup>th</sup> Cerimônia Memorial da Paz**だい かいへいわきねんしきてん  
第74回平和記念式典**HORÁRIO:** 8:00 ~ 8:50**LOCAL:** Parque Memorial da Paz em frente ao monumento as Vítimas da Bomba Atômica**INFORMAÇÕES:** Divisão de Promoção de Atividades dos Cidadãos, a cidade de Hiroshima  
082-504-2103 E-mail: katsudo@city.hiroshima.lg.jp

■ 06 de agosto, 08h15, O sino é tocado por um representante das famílias enlutadas e um representante da juventude, é oferecido um minuto de silêncio para os defuntos. Neste momento, sirenes de fábrica, bem como sinos dos templos e igrejas são tocados por toda a cidade, e Hiroshima é envolta em profunda oração. Na cerimônia o prefeito de Hiroshima oferece uma declaração de paz dirigida a todo o mundo. Neste dia, as pessoas lembram o que aconteceu em 06 agosto de 1945, e em suas orações desejam paz.

❖ **Agora está aceitando reserva de assento de palestrantes não-japoneses para a cerimônia do Memorial da Paz de 2019**

A Divisão de Relações Internacionais da cidade de Hiroshima está aceitando inscrições para assentos e para aparelhos de interpretação simultânea, para pessoas que não falam japonês (somente em inglês) para a Cerimônia do Memorial da Paz deste ano.

**<COMO INSCREVER>**

Por favor, preencha o Formulário de Reserva e a Lista de Participantes, e envie-os de volta para a Divisão de Relações Internacionais em [kokusai@hiroshima.lg.jp](mailto:kokusai@hiroshima.lg.jp). Por favor, escreva os nomes de todos os participantes na folha de participantes. Você pode usar uma segunda folha se precisar de mais espaço. A Divisão de Relações Internacionais entrará em contato com você para saber se sua solicitação de reserva pode ou não ser concedida. Você pode baixar o formulário de reserva e a lista de participantes do site da cidade de Hiroshima (<http://www.city.hiroshima.lg.jp/www/contents/1555032954537/index.html>).

✧ Os assentos são limitados. Uma vez atingida a cota de assentos, deixaremos de aceitar pedidos. No ano passado, recebemos um influxo de inscrições. Se você deseja se sentar durante a cerimônia, por favor, inscreva-se com antecedência. O assento também está disponível na área de Assentos Não Atribuídos, no entanto, como o assento é aberto a qualquer pessoa, é melhor chegar

Para maiores informações entrar em contato com a Sala de Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Julho 2019

cedo. Não são feitas reservas para esta área. Nos anos anteriores, os assentos foram ocupados às 7:00 da manhã. O Centro Internacional de Conferências Hiroshima, que está localizado no Parque Memorial da Paz, estará aberto ao público e terá imagens ao vivo da Cerimônia em Phoenix Hall e na Sala Himawari. Por favor, veja o site da cidade de Hiroshima (<http://www.city.hiroshima.lg.jp/www/contents/1555032954537/index.html>) ou entre em contato com a Divisão de Relações Internacionais da cidade de Hiroshima (Tel: 082-504-2106 / e-mail: [kokusai@city.hiroshima.lg.jp](mailto:kokusai@city.hiroshima.lg.jp)) para mais informações.

### Terça-feira, Agosto 6

#### Flutuar das Lanternas de Papel

ピースメッセージとうろう流し<sup>ながし</sup>

**HORÁRIO:** 18:00 ~ 21:30

**LOCAL:** Naka-ku, Rio Motoyasu (ao redor do monumento da Bomba e da ponte)

**ACESSO:** Descer no ponto do Genbaku Dome-mae do trenzinho.

**INFORMAÇÕES:** Comitê Executivo *Toro-nagashi* 082-245-1448

▣ Serão colocadas Lanternas de Papel para flutuar e consolar as almas dos falecidos. Você poderá comprar uma lanterna (¥600) em 4 lugares ao redor do parque das 6:00 às 20:30 do dia e colocar flutuar

### Quarta-feira, Agosto 7 – Segunda, Agosto 26

#### Tomica Land in Hiroshima

トミカ展~夢とあこがれは、世代を超えて~<sup>てん ゆめ せだい こ</sup>

**HORÁRIO:** 10:00 – 20:00 ✧ Entrada permitida até às 19:30 horas.

✧Dia 26 de Agosto 10:00 – 17:00 ✧

**LOCAL:** Naka-ku, Motomachi, loja de Departamento Sogo de Hiroshima, 9F

**ACESSO:** Descer no ponto do bondinho de Kamiya-cho-higashi ou Kamiya-cho-nishi.

**ENTRADA:** ◆ Adiantado: Junior high school students and above: ¥600

3 years old – elementary school students: ¥400

◆ No local: Junior high school students and above: ¥800

3 years old – elementary school students: ¥400

✧ Entradas adiantadas são vendidas nas lojas de conveniência (Seven-Eleven, Lawson, FamilyMart), Ticket PIA, EDION Hiroshima até 6 de Agosto.

✧ Entrada livre para crianças de 2 anos e abaixo.

**INFORMAÇÕES:** RCC Broadcasting 082-222-1133 (10 – 5 de seg. a sex.)

▣ “Tomica” são mini-carros de brinquedo para crianças produzidos por uma empresa japonesa, Takara Tomy. Tomica continua sendo um produto de venda desde que apareceu pela primeira vez em 1970. Tomica Land é uma terra de brincadeiras especial, onde você pode desfrutar do mundo inteiro de “Tomica”.

### Sábado, Agosto 10 – Terça, Agosto 20

#### Exibição de Dinossauros em Hiroshima

ひろしまだいきょうりゅうはく  
広島大恐竜博

**HORÁRIO:** 9:30 – 16:00

**LOCAL:** Minami-ku, *Salão de Exibição Industrial da Prefeitura de Hiroshima (Hiroshima Sangyo Kaikan)*, Salão de Exibição Oeste

**ACESSO:** Descer do bondinho no ponto Minami Kuyakusho-mae.

**ENTRADA:** ◆ Adiantado: Alunos do ensino médio e acima: ¥1,200

De 3 anos – alunos do ensino fundamental: ¥800

◆ No local: Alunos do ensino médio e acima: ¥1,400

De 3 anos – alunos do ensino fundamental: ¥1,000

◆ Pessoas com deficiência: alunos do ensino fundamental: ¥1,100

De 3 anos – alunos do ensino fundamental: ¥700

<NOTAS> ▣ Ingressos antecipados serão vendidos em lojas de conveniência (Lawson, Seven-Eleven e Family Mart) e Ticket PIA até 9 de Agosto.

▣ Os ingressos para as pessoas com deficiência serão vendidos apenas no local. (Não haverá ingressos antecipados.)

**INFORMAÇÕES:** Centro de Eventos HOME 082-221-7116 (10:00 – 17:00 dias de semana)

✧ Durante o período do evento (Agosto 10 – 20): 082-256-6331

Para maiores informações entrar em contato com a Sala de Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Julho 2019

**Outubro 9 (Quarta), 10 (Quinta), 11 (Sexta), 13 (Domingo), 14 (Segunda) & 15 (Terça)**

## **2019 FIVB Copa do Mundo de Voleibol em Hiroshima Japão (Homens)**

FIVB ワールドカップバレーボール 2019 だんし ひろしまたいかい 男子 広島大会

**HORÁRIO:** ♦ Grupo A: O local abrirá 11:30

♦ Grupo B: O local abrirá 10:00

**LOCAL:** Naka-ku, Motomachi, Hiroshima Green Arena (Ginásio da Prefeitura de Hiroshima), Grupo A na Arena principal e Grupo B na Sub Arena,

**ACESSO:** 5 minutos andando do ponto do bondinho Kamiya-cho-nishi.

**ENTRADAS:** ◇ **Com um bilhete, você pode assistir a todos os jogos (três jogos no total) no dia.**

### **Para o Grupo A**

• Assento reservado: SS: ¥10,000 S: ¥8,000 A: ¥6,000 B: ¥4,000

• Assento não reservado: Adultos: 3,000 Colegial: ¥2,000

Ginásio e Primário: ¥1,000

**Para o Grupo B:** Colegial e acima: ¥2,000 Ginásio e Primário: ¥1,000

◇ Não tem assento reservado.

**LOCAIS DE VENDA DE ENTRADAS:** EDION Hiroshima (*Honten*), Lojas de Conveniência (Lawson, Seven-Eleven), Ticket PIA

**INFORMAÇÕES:** ♦ Sobre entradas: TSS 082-253-1010 (10:00 – 18:00 dias de semana)

♦ Sobre a copa do mundo: Associação de Volleyball do Japão 03-5786-2100 (10:00 – 17:00 dias de semana) Website: <https://www.jva.or.jp/>

**Sábado, Outubro 26**

## **2019 Tour de Sumo de Outono em Hiroshima (*Ozumo Aki Basho*)** おおずもうあきばしよ 大相撲安芸場所

**HORÁRIO:** 8:00 ~ 15:00

**LOCAL:** Higashi-ku, Ushita-shinmachi, Centro de Esporte MAEDA Housing

**ACESSO:** 3 min. andando da estação Ushita da *Astramline*.

**ENTRADA:**

### 1º andar

■ Assentos "*Tamari*" ★: S: ¥14,000/por pessoa A: ¥13,000 por pessoa

■ Assentos "*Masu*" ★: ¥24,000 por 2 pessoa

■ Cadeiras: Lado Leste & Oeste: ¥13,000/por pessoa Lado Norte & Sul: ¥11,000/por pessoa

### 2º andar

■ Cadeiras: ¥6,000/ por pessoa

**<Notícia>** ◇ Assentos com "★": Como lembrança você pode levar uma almofada especial de sumo para casa.

◇ As entradas estão à venda no Escritório Ozumo Aki Basho e Na Companhia de Jornal Chugoku.

**INFORMAÇÕES:** Escritório *Ozumo Aki Basho* 082-294-2363

## **Eventos em Miyajima**

♦ **Por favor, verifique o site da Associação Turística de Miyajima para mais informações.**  
Site: <http://www.miyajima.or.jp/english>

**Domingo, Julho 7**

## **Ichidate-sai** いちだてさい 市立祭

**HORÁRIO:** A partir das 9:00

**LOCAL:** Miyajima, Templo Itsukushima

**ACESSO:** Descer na estação de Myajima do JR ou do bondinho, e pegar um barco para atravessar.

Para maiores informações entrar em contato com a Sala de Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Julho 2019

**ENTRADA:** Entrada para o Templo Itsukushima

{ Adultos & Universitários-¥300 Estudantes do Colegial-¥200  
Estudantes de Ginásio & Primário-¥100 }

**INFORMAÇÕES:** Templo Itsukushima 0829-44-2020

☐ Após a cerimônia do ritual, haverá apresentação *bugaku* (dança tradicional da corte imperial Japonesa).

**Domingo, Julho 7**

## Festival dos Sete Deuses da Fortuna

しちふくじんじゆふくさい  
七福神授福祭

**HORÁRIO:** A partir das 11:00

**LOCAL:** Miyajima Templo Daishoin

**ACESSO:** Descer na estação de Miyajima JR ou do bondinho e pegar um barco para atravessar.

**INFORMAÇÕES:** Templo Daishoin 0829-44-0111

■ Será apresentado música budista de dedicação a Shichifukujin (Sete Deuses da Fortuna).

**Sexta-feira, Julho 19**

## Festival Kangen-sai (Miyajima)

かんげんさい  
管絃祭

**HORÁRIO:** 15:00

**LOCAL:** Templo Itsukushima, e outros templos de Miyajima

**ACESSO:** Descer na estação de Miyajima JR ou do bondinho e pegar um barco para atravessar.

**ENTRADA:** Preço da entrada para o Templo Itsukushima

{ Adultos & Universitários - ¥300 Estudantes do Colegial - ¥200  
Ginásio & Primário - ¥100 }

**INFORMAÇÕES:** Templo Itsukushima 0829-44-2020

■ O Festival Kangen-sai começou na Era Heian (794-1185). Kangen é a música tradicional japonesa tocada com San-kan (três flautas), San-ko (três bateria) e San-gen (três cordas). Os cruzeiros Kangen-Bune, um barco tocando a música original atravessa o portão do Santuário Jigozen localizado na margem oposta do Santuário Nagahama e Omoto na Ilha Miyajima e retorna ao Santuário de Itsukushima. Itsukushima Kangen-sai Festival é o um dos três maiores festivais de barco no Japão.

**Sexta-feira, Julho 19**

## Desfile de Lanternas em Miyajima

ぎょうれつ  
ちょうちん行列

**HORÁRIO:** A partir das 20:00

**LOCAL:** Serão distribuídas lanternas grátis em frente ao templo Nagahama.

**ACESSO:** Descer na estação de Miyajima JR ou do bondinho e pegar um barco para atravessar.

**INFORMAÇÕES:** *Miyajima Kanko Kyokai* (Associação Turística) 0829-44-2011

■ Este desfile usou lanternas para receber o barco Kangen-bune para o Santuário de Nagahama ao retornar do Santuário de Jigozen. Depois que o barco chegar ao Santuário de Nagahama. Os participantes desfilarão ao redor do santuário Itsukushima.

**Sábado, Agosto 3**

## Festival Tamatorisai

たまとりさい  
玉取祭

**HORÁRIO:** TBC

**LOCAL:** Miyajima, Templo Itsukushima

**ACESSO:** Descer na estação de Miyajima JR ou do bondinho e pegar um barco para atravessar.

**INFORMAÇÕES:** Templo Itsukushima 0829-44-2020

☐ Jovens de Miyajima-cho lutam por uma preciosa pedra de boa sorte pendurada em uma torre erguida no mar. Este festival de alto astral acontece em frente ao portão Torii.

Para maiores informações entrar em contato com a Sala de Intercâmbio Internacional 082-247-9715.

E-mail: [golounge@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:golounge@pcf.city.hiroshima.jp)

Julho 2019